

Land — Kraj Galizya

Gemeinde — Gmina Rzeszów

Polit. Bezirk — Powiat pol. Rzeszów

Fortl. Zahl — Liczba b. 228/III

LANDSTURMLEGITIMATIONSBLATT

KARTA LEGITYMACYJNA POSPOLITEGO RUSZENIA

Meldung bei der Gemeinde. — Zgłoszenie się w gminie.

(Vom Gemeindeamt auszufüllen). — (Wypełnić ma urząd gminny).

Vor- und Zuname: Imię i nazwisko <u>Dr. Ludwik Schaitter</u>		Vor- und Zuname des Vaters: Imię i nazwisko ojca: <u>Józef Schaitter</u>	
Geburtsdaten Daty urodzenia		Vor- und Familienname der Mutter: Imię i nazwisko rodowe matki: <u>Józefa Kobiel</u>	
Jahr und Tag: Rok i dzień: <u>1887 5</u>	Ort: Mejsce: <u>Kraków</u>	[Heimatsberechtigung] [Zuständigkeit] Przynależność	Gemeinde: Gmina: <u>Kraków</u>
Politischer Bezirk (Komitat): Powiat polityczny (Komitat): <u>Galizya</u>	Land: Kraj: <u>Galizya</u>	Schulbildung: Wykształcenie szkolne <u>niżej</u>	Politischer Bezirk (Komitat): Powiat polityczny <u>Galizya</u>
Sprachkenntnisse: Znajomość języków: <u>pol. niem.</u>	Aufenthaltsort (genaue Adresse) Miejsce pobytu (dokładny adres) <u>Rz. Kwiecinski 5</u>	Lebensberuf: Zawód: <u>ck. Anwalt, sag.</u>	Land: Kraj: <u>Galizya</u>
Anmerkungen Uwagi: <u>wolontary - m. ew. przy - Neubitschen 23/6 915 E. B. k. 13 I. R.</u>		Eigenhändige Unterschrift des Landsturmpflichtigen: Własnoręczny podpis pospolitaka: <u>Ludwik Schaitter</u>	

Rzeszów am 6 maja 1916. (Datum — Data)

J. Jankiel (Unterschrift des Gemeindevorstehers) (Podpis naczelnika gminy)

ERGEBNIS DER MUSTERUNG.

Wynik badania zdolności pospolitaka do służby w pospolitem ruszeniu:

(Von der Musterungskommission auszufüllen). (Wypełnić ma komisya stawna).

Körpergröße in cm Wzrost w cm	Zum Landsturmdienste mit der Waffe Do orężnej służby w pospolitem ruszeniu	Zuteilung Przydzielony do
<u>160</u> — nicht geeignet. *) — rzedolny *)	Gemeinsames Heer. — k. k. Landwehr. *) wspólnego wojska — c. k. obrony krajowej

Der Obgenannte hat sonach zur Dienstleistung *) einzurücken und sich nach Maßgabe der ergehenden besonderen Einberufung beim k. u. k. Ergänzungsbezirkskommando Landwehr-(Landeschützen-)Ergänzungsbezirkskommando einzufinden. *)

Pomieniony przeto wintien zgtosci się *) do pełnienia służby wojskowej w miarę wydania osobnego powołania w c. i k. powiatowej Komendzie uzupełniającej — c. k. powiatowej Komendzie uzupełniającej obrony krajowej (Strzelców krajowych) w *)

RZESZÓW 18 J 11 1916

am 18 1916. (Datum — Data)

Zur Beachtung!

Die Nichtzurückkunft wird nach den Militärstrafgesetzen geahndet. Das LandsturMLEGITIMATIONSBLATT berechtigt zur freien Fahrt auf Eisenbahnen (Schnellzüge ausgenommen) und Dampfschiffen innerhalb der österreichisch-ungarischen Monarchie zur Musterung und zurück, die zum Landsturmdienste mit der Waffe geeignet Befundenen auch zur freien Fahrt bei der Einrückung zur Dienstleistung; es ist vor Antritt dieser Fahrten jeweils bei der Personenkasse der Ausgangsstation abstemeln zu lassen. Das LandsturMLEGITIMATIONSBLATT ist aufzubewahren und gilt auch als Beweis über die erfolgte Musterung.

*) Das Nichtzutreffende ist zu streichen.
*) Sätze nie mające zastosowania należy przekreślić.

J. Jankiel
 (Unterschrift des Präses der Musterungskommission)
AMBULANTE MUSTERUNGSKOMMISSION
K. K. LDW. ERG. BEZ. KWDO. Rzeszów
 Baertha
 Anlehanne zgtoszenia się karane będzie wedle karnych ustaw wojskowych.
 Karta legitymacyjna pospolitego ruszenia uprawnia do wolnej jazdy kolejami żelaznymi (wyjąwszy pociągi pospieszne) i statkami parowymi w obrębie monarchii austro-węgierskiej do stawki i z powrotem — pospolitaków uznanych za zdalnych do służby orężnej ponadto do wolnej jazdy celem zgłoszenia się do służby; przed rozpoczęciem każdej takiej jazdy należy postarać się o ostempiowanie tej karty w kasie osobowej stacji odjazdu. Kartę legitymacyjną należy starannie orzechować, gdyż służyć ma ona jako dowód jawienia się do stawki.